

REF 68730

LOT

 Date of manufacture

Manufacturer:
YourRad AB
Tryckarevägen 7, 434 47 Kungsbacka, Sweden
+46 70 433 09 19, info@yourrad.se



Ileostomy catheter
Ileostomie Katheter
Ileostomie katheter
Ileostomikateter
Ileostomikateter
Ileostomi kateter

68730



yourrad
ILEO & UROSTOMY CATHETERS

EN**DE****NL****Ready to use**

Quantity: 25 catheters
Incl 5 coupling pieces

Instructions for use

This catheter is designed especially for patients with continent urostomy (continent ileal reservoir for urinary diversion). The catheter is supplied in plastic packaging where the catheter can also be kept when not in use. Before the catheter is introduced through the stoma it should be lubricated with water or Vaseline. If the catheter is to be re-used, it should be cleaned in running water and stored back in the packaging

Hygienverpackt

Quantität: 25 Kathetern
Mit 5 Anschlussstücke

Gebrauchsanweisung

Dieser Katheter ist besonderes für Patienten mit kontinenter Urostomie (Harnableitung via kontinentes Ileumreservoir) konstruiert. Der Katheter wird in einer verschliessbaren Plastikverpackung geliefert, in der er auch wenn nicht in Gebrauch verwahrt werden kann. Ehe der Katheter ins Stoma eingeführt wird, sollte er mit Wasser oder Vaseline geschmiert werden. Falls der Katheter wiedergebraucht wird, soll er unter fliessendem Wasser gereinigt und in die Verpackung gelegt werden.

Direct klaar voor gebruik

Aantal: 25 katheter
Incl. 5 koppelstukjes

Gebruiksinstructie

Deze katheter is speciaal ontworpen voor mensen met een continent urostoma (continent reservoir voor urineafvoer). De katheter wordt geleverd in een plastic verpakking waar de katheter ook in bewaard kan worden wanneer deze niet gebruikt wordt. Voordat de katheter wordt ingebracht in de stoma moet deze glad gemaakt worden met water of vaseline. Als de katheter vaker gebruikt wordt, moet deze goed gereinigd worden onder stromend water. Daarna kan de katheter bewaard worden in de verpakking.

DK**SE****NO**

Klar till bruk
Antal 25 katetre
Inklusiv 5 koblingsdele

Brugsanvisning

Dette kateter er specielt udviklet til patienter med kontinental ileostomi (ileostomireservoir, Kocks blære). Kateteret leveres i en plastikemballage, hvor det også kan opbevares senere, når det ikke er i brug. Før kateteret indsættes i stomien, skal det smøres med vaseline eller vand. Hvis kateteret skal genbruges, skal det rengøres under rindende vand og derefter opbevares i pakken.

Färdig att använda
Antal: 25 katetrar
Inklusive 5 kopplingsdelar

Bruksanvisning

Den här katatern är speciellt utvecklad för patienter med kontinent urostomi (en reservoar, gjord av tunn- eller tjocktarm). Katatern levereras i en plastförpackning, där den också senare kan förvaras när den inte används. Innan katatern förs in i stomi skall den smörjas med vaselin eller vatten. Om katatern skall åter-användas skall den rengöras under rinnande vatten och sedan förvaras i förpackningen.

Klart til bruk
Kvantum: 25 katetre
Med 5 koblingsstykker

Bruksanvisning

Dette kateteret er utviklet spesielt for pasienter med kontinent urostomi (kontinent ileo reservoir for urinavledning). Kateteret leveres i en plastpakning som det kan oppbevares i når det ikke er i bruk. Bruk glidekrem eller vann for å gjøre kateteret glatt før det føres inn i stomien. Kateteret kan brukes flere ganger og rengjøres i rennende vann før det legges tilbake i pakningen.



Ileostomy catheter
Ileostomie Katheter
Ileostomie katheter
Ileostomikateter
Ileostomikateter
Ileostomi kateter

yourrad
 ILEO & UROSTOMY CATHETERS

EN**DE****NL****Usage of the coupling piece**

1. Cut the catheter into two sections.
2. Connect the sections using the coupling piece as illustrated and empty the reservoir.
3. Once you have emptied the reservoir, disconnect and place back into the packaging for storage.

Gebrauch von anschlussstück

1. Den Katheter in zwei Abschnitte schneiden.
2. Die Abschnitte mit einander durch ein Anschlussstück verbinden und den Behälter entleeren.
3. Wenn der Behälter entleert ist, die Abschnitte trennen und zur aufbewahrung in die Verpackung zurücklegen.

Gebruik van het koppelstukje

1. Knip de katheter in twee delen.
2. Verbind de delen door de koppelstukjes te gebruiken zoals op de afbeelding staat aangegeven en leeg het reservoir.
3. Als u het reservoir heeft geleegd, haalt u de katheter en het koppelstukje van elkaar en plaatst u het terug in de verpakking voor opslag.

DK**SE****NO****Instruktion af koblingsdelen**

1. Del kateteret i to dele.
2. Saml delene ved brug koblingsdelen, som på billede, og tøm reservoaren.
3. Fjern delene, når reservoaren er tom og opbevares i emballagen.

Instruktion kopplingsdelen

1. Dela katetern i två delar.
2. Sätt ihop delarna genom att använda kopplingsdelen, som på bilden, och töm reservoaren.
3. När reservoaren är tömd, ta loss delarna och förvara i förpackningen.

Bruk av koblingsstykket

1. Del kateteret i to.
2. Sett sammen delene ved å bruke koblingsstykket som vist på illustrasjonen og töm reservoaret.
3. Når reservoaret er tomt, koble delene fra hverandre, rengjør og alt tilbake i pakningen.

1**2****3**